

List izhaja od oktobra 1947  
kot tednik — Od 1. januarja 1958 kot poltednik — Od 1. januarja 1960 trikrat tedensko — Od 1. januarja 1964 kot poltednik, in sicer ob sredah in sobotah —

# GLAS

GLASILLO SOCIALISTICNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO



Občinska skupščina Jesenice je pred kratkim izdala odlok o ureditvi okolice stanovanjskih blokov. Kot isto bi bilo, da bi se stanovalci tega v resnici držali in da poleti v naseljih ne bi bilo več kupov zemlje in dr.

## Ne pozabimo na človeka - samoupravljalca

PRIMER škofjeloškega podjetja Transturist je že vsem znani. Po dobrem letu združitev s podjetjem Ljubljana-transport je ves kolektiv (po referendumu dva proti) zahteval ponovno osamosvojitev. O tem so razpravljali občinski organi in dogodek je močno odjeknil v javnosti. In pri tem je slišati tudi pikre očitke na »modu integracije« in na naše splošne cilje gospodarskega sodelovanja.

Ceprav pravi vzroki tega dogodka še niso povsem razčleneni, pa se vsljujejo ob takih reorganizacijah vprašanje upoštevanja mišljenja samoupravljalca. V centrali v Ljubljani sicer dokazujejo, kako je bil z to združitvijo škofjeloški kolektiv na boljšem, vendar ob tem puščajo v ozadju stvar samouprave. Kot je bilo slišati na »vrocem« zboru kolektiva v Škofji Loki, njihovi samoupravni organi niso imeli skoraj o čem razpravljati, kajti podatkov iz podjetja skoraj ni bilo, vsa je tekmovalna. Skladi so bili centralizirani, prav tako vse ostale strokovne

službe. Član samoupravnih organov in postopoma tudi član celotnega kolektiva v Škofji Loki so začeli dobiti vtič, da so se od prejšnjih samoupravljalcev spremenili v suhe številke.

To ni osamljen primer. Zato je vreden pomisleti. Neuspela združitev Toplovela in Elektrosignal na Jesenicah je imela podobno ozadje. Zoper so se ločili, ker so se v kolektivih čutili prikrajsane pri važnih odločitvah. Med radovljškimi tekstilnimi podjetji: Almira, Cipke in suknja Zapuže ni prišlo do že predvidene sodelovanja tudi zaradi neenotnih stališč do samouprave. V Kranju, kjer se je poleg ostalih združilo tudi več trgovskih podjetij, danes nastajajo težave, ki so prav tako samoupravnega izvora.

In tako dalje. Mnogo primerov bi lahko našteval, seveda tudi dobrih. Vendar ne gre za to. Gre za splošen pojav v današnjih integracijskih procesih. Obsežni elaborati in razprave, ki jih vidimo ob predlogih za

take reorganizacije prikazujejo zgolj ekonomske prednosti, stvar samoupravljanja pa dostikrat niti ne omenjajo. V mnogih takih primerih pride do centralizacije skladov. Toda, če se ob tem ne obvešča proizvajalec teh enot o njihovih uspehih in neuspehih, o izgubah in dobičkih z opisanimi vzroki, potem se samoupravljanje neha. Zlasti kadar gre za investicijska sredstva. Vsaka enota mora biti podrobno seznanjena koliko prispeva in koliko dobi od te skupnosti, kdaj bo prisa na vrsto itd. To velja še za enake ekonomske enote »starških« kolektivov. Se toliko bolj pa so za te stvari občutljivi (in prav imajo) v kolektivih, ki so samostojno rasli in se zatem združili z nekim drugim.

Skratka — veljati mora načelo, da ne gradimo samo boljšega in lepšega življenja in višjega standarda, marveč predvsem človeku novih nazarov, samozavestnega upravljalca z besedno sodočičanjem pri vseh stvareh.

K. Makuc

Stanovanjski sklad bo omejil sredstva za individualno gradnjo, ker le-ta ob neizdelanem urbanističnem programu lahko več škodi kot pa koristi pri reševanju stanovanjskega problema. Velika težnja pa je, da bi pri finansiranju stanovanj več kot doslej sodelovali stanovanjski interesi — posamezniki ki čakajo, da jim bo družba dala potreben življenjski prostor.

(Da pride v kranjski občini do zastojev pri gradnji, so kriva tudi neorganizirana gradbišča, saj na tem področju delajo štiri tovrstna podjetja, ki pa seveda med seboj ne usklajujejo uporabe gradbenih strojev.)

RADOVLJISKA OBCINA — Na stanovanjskem skladu se je našlo 178 prošenj za posojila v višini 143 milijonov dinarjev, ki naj bi jih zasebniki porabili za gradnjo hiš. Upravni odbor skladu vsem prošnjam seveda ne bo mogel ugoditi, ker tudi v radovljški občini individualno gradnjo delno omejujejo, da bi smotrje lažko izkoristili zazidalna zemljišča.

Delovne organizacije pa so za gradnjo stanovanj zahtevali 186 milijonov dinarjev, kar je tudi precej več kot lani, vendar jih bo sklad lahko nudil manj posojila. Pogodb se niso sklenili, ker lahko pride še do kakšnih podrazitev, orientacijsko pa so izračunali, da stane vsak kvadratni meter novega stanovanja od 95 do 100 tisoč dinarjev!

Od stanovanj, ki so bila za vselitev predvidena že lani, jih je za leto ostalo 12; 7 novih bo vseljih avgusta, 40 pa konec leta. Razen tega jih bodo blizu 50 letos zgradila ali zasedila posamezna podjetja.

ŠKOFJELOŠKA OBCINA — Gradnjo stanovanj, ki so jo v občini zadnji čas lepo uredili, bodo tudi letos nadaljevali v takem tempu. Velik poudarek bodo pri tem dati na osebno, stanovalcevo udeležbo pri finansiranju.

Lani so v družbenem sektorju od začetih 212 dokončali 138 stanovanj, tako da jih bo z novimi 90 letos skupaj 164! Za vse to bodo porabili 443 milijonov dinarjev. Tudi z individualno gradnjo so lani v Škofjeloški občini dosegli lep uspeh, saj so zasebniki ob 13 milijonskem posojilu zgradili 60 enostanovanjskih hiš, medtem ko jih bodo ob letosnih 20 milijonih posojila lahko še več. Skrbeti bodo morali le, da bo gradnja pravilno usmerjena v urbanizirana naselja.

Glede gradnje stanovanjskih blokov v Škofji Loki menijo, naj bi jih gradili več vrst (med njimi predvsem tudi cenejše), tako da bi imel vsak možnost priti do stanovanja.

TRŽIŠKA OBCINA — Nesolidno prekoračevanje rokov izgradnje stanovanj je botrovalo, da so lani v občini zgradili in adaptirali vsega 62 stanovanj, medtem ko jih je v gradnji ostalo še 125 — in sicer 92 v družbenem ter 33 v zasebnem sektorju.

Za vsa ta stanovanja je predvideno 433 milijonov dinarjev, medtem ko so jih za lanskim potrošili 243 milijonov. Pri gradnji bo sklad sicer prispeval večino sredstev, vendar so krog soinvestitorjev zadnji čas precej razširili z javnimi natečaji za odkup stanovanj.

Sedaj stanovanjski sklad v svoji režiji gradi v Bistrici tri bloki s skupno 60 stanovanji, ki bodo vseljiva septembra. Letos pa bo tam začel graditi še dva bloka, ki bosta zgrajena prihodnje leto. — Za individualno gradnjo bodo v tržiški občini poskrbeli za tipski načrt, po katerem bodo v bodoče zgrajene zasebne hiše.

J. Zontar

KRANJ — SOBOTA, DNE 11. APRILA 1964 — LETO XVII. — ST. 29. — CENA 20 DINARJEV

Ustanovitelji: občinski odbori SZDL Jesenice, Kranj, Radovljica, Škofja Loka, Tržič — Izdaja CP »Gorenjski tisk« — Urejuje uredniški odbor Glavni in odgovorni urednik Zdravko Tomažej

Podražitev veterinarskih storitev

## Dražje veterinarske storitve

KRANJ — Občinska skupščina je na četrtnovi seji izglasovala več odlokov. Najprej so odborniki razpravljali o oprostitvi plačevanja družbenih obveznosti zavoda invalidskih delavnic v Kranju in konfekcije Triglav. Zavod namreč zaposluje invalidne vse vrste, ki pa jim zdravstveno stanje ne dopušča, da bi lahko intenzivno delali 8 ur. Občinska skupščina je oba primera olajšav izglasovala.

Občinska skupščina je razen tega sprejela še nekaj odlokov s tem, da je bil tudi predlog o podražitve področja komunalne ureditev in

Na dnevnem redu četrtnove seje sprejela še nekaj odlokov s tem, da je bil tudi predlog o podražitve področja komunalne ureditev in

veterinarskih storitev se niso sprejeli.

S seje skupščine občine Tržič

## Obrt na novi poti

CETRTKOVA SEJA občinske skupščine Tržič je potekala v glavnem v znamenju živahne in zanimive razprave o problematiki obrti v občini; še prav posebno glede nameravane ustanovitve novega obrtnega podjetja, ki naj bi združevalo tisti tiste obrne dejavnosti, ki jih doslej na njihovem področju ni bilo.

V razpravi so odborniki poudarili, da bi bilo več skrbi treba posvetiti zasebnim obrtnikom, ki gledajo socialnega zavarovanja, otroških dodatkov, najemanja kreditov in drugega. Še niso iznenčeni z drugimi delavci. Seveda vsega tega ne more urediti občinska skupščina, zato pa bo v tistih stvareh, ki jih občina sama lahko regulira, storila korak naprej.

Precelj je bilo govorita tudi o izobraževanju zasebnih obrtnikov, ki bi jim glede na številne delovne postopke, ki jih morajo obvladati, zelo koristilo. Po drugi strani pa je zanimivo tudi vprašanje vajencev, ki se v dveh letih ne morejo izučiti obrti, tako da bi bilo tudi v zvezi tem treba kaj spremeniti, sicer bo obrtništvo spet na rakovi poti, kot je bilo v zadnjih petih letih.

Po več kot dveurni razpravi o tej problematiki so odborniki sprejeli sklep za izvajanje smernic nadaljnega razvoja obrti, ki med drugim predvidevajo ustanovitev obrtnega podjetja z zidarstvo, fasadarko, krovsko, parketarsko, pleskarsko, mizarško, dimnikarsko in pečarsko dejavnostjo. Vendar so odborniki upoštevali mnenje sveta za industrijo in obrt, ki je bil proti temu, da bi bila ustanoviteljega tega podjetja občinska skupščina, zato so predlagali, naj svet zadeve še enkrat temeljito preuči in predlaga, na kakšen način naj bi se podjetje formiralo (po zakonu o obrtništvu namreč lahko šest obrtnikov ustanovi svoje podjetje).



V Radovljici so pričeli z gradnjo štirih 5-nadstropnih stanovanjskih stolpičev. V vsakem bo 20 stanovanj, tako da bo vprašanje stanovanjskih površin spet izboljšano.

S seje občinske skupščine v Radovljici

## Statut občine sprejet

RADOVLJICA, 10. aprila — Na skupni seji sta oba zbora občinske skupščine skupaj s plenumom socialistične zveze obravnavala predloženo osnutek statuta občine.

V obdobju od 5. novembra 1963 do 8. aprila 1964 so se občani na zborih volivcev, družbenke in politične organizacije seznanili s predlogom osnuteka, obenem pa so občani statutarni komisiji predlagali približno 100 dodatnih ali spremembavnih predlogov in dopolnil.

Nad dve tretjini priporabljajo komisiji sprejela ter jih vnesla v besedilo osnuteka. Priporabljene občanov in odborov so zajemali številna konkretna vprašanja iz osnuteka statuta; od zadovoljivosti potreb občanov, sol, zdravstva, javne uprave in organov skupščine do problemov financiranja in delovanja krajne skupnosti.

Nekatera dodatna dopolnila, ki so jih izrekli odborniki na današnji seji, je komisija sprejela. To so predvsem tisti: občina naj uresničuje pogoje za postopek prehoda na enoizmenični pouk v šolah, uvaja brezplačno šolanje, priporabiči gospodarskim organizacijam, naj te rešujejo stanovanjska vprašanja, uvajajo kontrolo nad cenami in zagotavljajo boljši standard delovnih ljudi.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

V nadaljevanju seje sta oba zbora obravnavala statute delovnih organizacij.

Ob koncu je skupščina izrekla priznanje vsem, ki so pripomogli k oblikovanju statuta občine, zlasti pa statutarni komisiji, ki je opravila veliko dela. Statut so članji skupščine soglasno sprejeli.

# TE DNI PO SUETU

**Skupno sporočilo  
predsednika Tita  
in Williamsa**

NA POGOVORIH na Brionih sta predsednik Tito in predsednik Trinidada Tobaga Williams sklenila, da se mora čimprej rešiti vprašanje navezave diplomatskih odnosov med obema deželama. Govorila sta tudi o mednarodnih vprašanjih, o enakopravnosti med narodni in o konferenci o trgovini in razvoju.

**Sovjetska partijska  
vladna delegacija  
odpotovala  
z Madžarske**

SOVIETSKA partijska delegacija, ki je bila 10 dni na obisku na Madžarskem, je odpotovala iz Budimpešte. Ob odhodu sta imela krajša govorja vodja sovjetske delegacije Nikita Hruščev in predsednik madžarske vlade János Kádár. V govoru sta poudarila sorodnost stališč, ki jih imata obe državi, enotnost gledišč za ohranitev miru in za enotnost gibanj komunističnih partij svetja na osnovi marksizma in leninizma.

**Volitve v Veliki  
Britaniji bodo šele  
oktobra**

BRITANSKI premier Home je sporočil, da bodo volitve šele jeseni. V londonskih krogih menijo, da bodo volitve verjetno šele oktobra. Opozicija očita vlad, da zavlačuje, zato, da bi pridobila na ugledu, kajti, če bi bile volitve prej, bi pravgotovo zmagali laburisti.

## Glas BRALCEV

**Zakaj take razlike?**

Stalna negodovanja, razburjanja in kritika v avtobusu iz Kraja proti Tupaličam, na račun avtobusne podjetje, zaradi krvljenje podražitve vožnje od Hotemož do Tupalič nas sili, da vprašamo, zakaj se je avtobus od Hotemož do Tupalič, to je za 1 km, podražil na 30 dinarjev.

Zelimo, da avtobusno podjetje ceno vožnje od Hotemož do Tupalič pravilno uredi, ali pa naj obrazloži, zakaj ravno na postaji Tupaliče tako razlika.

Ignacij Cuderman,  
Tupalič p. Preddvor

Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki

Zeneva, mesto najbolj pogostih mednarodnih sestankov, se počasi prazni. Zapuščajo jo ministri številnih držav za trgovino, ki so po več kot štirinajstih dnevih bivali v Zenevi, opravili uvodno delo svetovne konference o trgovini in razvoju. Splošna razprava v palaci narodov se je v teh dneh končala v bodo delo, ki sledi, nadaljuje posamezni delovni odbori in komisije. Konferenca bo najbrž trajala še nekoliko mesecov, preden bodo prišli do sklepov, ki bi spremenili obliko v pravila v mednarodnem trgovovanju, če sploh smemo pričakovati hiter napredok.

Točnih rezultatov ženevskega trgovinskega zbora je za sedaj še zelo malo, ker je pač splošna razprava načela oblico odprtih vprašanj, ki delajo težave neenakomerno razvitim državam. V prvih tednih smo v ženevi dvorni lahko zapazili opisovanja raz-

delitve ki jo že dalj časa poznamo, in ki je pravzaprav pripeljala do razprave na tako množičnem shodu. Gre za ugotovitve, ki smo jih sicer že pred konferenco poznali, da so nastale med razviti in nerazviti državami takš-

rence je pokazal, kakšna velika nasprotja so med razviti in nerazviti in kako neizogibno je zmanjšati prepad med nerazviti in razviti. Razoreditev industrije na svetu je takšna, da še vedno lahko govorimo, da pri-

nerazvite države, okrog milijarda ljudi, ki živijo še vedno v bedi in pomankanju, človeka nevredno življene. Spoznanja in primerjava v razviti so priše v zavest vseh udeležencev konference o razvoju in trgovini. To pa najbrž

rali izdelati trdno podlago za dočevanje cen surovin in končnih izdelkov. V teh stvarah so bogati sicer pripravljeni poslušati težave nerazviti in razglasevati načela o gospodarski pomoči v vseh oblikah, vendar ob konkretnih dogovorih kaj kmalu pozabijo na moralne obvezne.

V bistvu pa je samo eno spoznanje pravilno, da namreč moč nerazvitim področjem ne vodi do ubožanja industrijsko razviti držav. S pravilnimi principi mednarodnega trgovanja bludi industrijske države s svojimi vlaganjem v nerazvite področje lahko še bolj pospešile svoj gospodarski razvoj. S tem, da se krog mednarodne trgovine razšira nastajajo dobrli izgledi za vse. Slabo pa je v današnjih razmerah zapiranje vrat trgovini in trgovska izmenjava v ozkem krogu.

ne razlike, da je skrajni čas za bližno ena tretjina ljudi na Žemlji živi dobro, udobno in človeka vredno življenje, druga tretjina pa je dosega približno takšno stopnjo v razvoju lastnih proizvodnih sil, da lahko prizakume zboljšanje življenjskega položaja. V najbolj slabem delu, so že znani. Nerazvite države predlagajo, da bi čim prej s konkretnimi ukrepi zmanjšali njihovo gospodarsko odvisnost od razviti del. V ta namen bi mo-

Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki

## Spoštuje naj se volja kolektiva

Komisiji DS PE in CDS na delu — 15. aprila se bo sestal CDS in potrdil referendum o odcepitvi škofjeloške PE

ŠKOFJA LOKA, 10. aprila — Na zahteva kolektiva škofjeloške poslovne enote »Ljubljana-transport« je bilo predvčerajšnjem v upravnih prostorjih izredno zasedanje delavskoga sveta te enote, na katerem naj bi se razčistili pojmi, ki so pripeljali do odločitve za odcepitve od matičnega podjetja v Ljubljani. Mimo gre naj povevmo, da sta se med drugim udeležila tega zasedanja tudi glavni direktor in predsednik centralnega delavskoga sveta podjetja »Ljubljana-transport«. Po več kot dveh urah razpravi, ki se je več ali manj odmikalo od jedra, so sprejeli sklep, da naj komisija, ki jo je izvolil DS poslovne enote in komisija CDS najkasneje do 14. t.i. končata z delom v zvezi z referendumom in naslednjega dne počota članom delavskoga sveta, ki se bodo sestali na izrednem zasedanju ter naj potrdijo odločitev škofjeloške poslovne enote.

Znano je, da je kolektiv škofjeloške PE izvedel 28. marca referendum, na katerem so člani kolektiva (razen dveh, ki sta bila proti, eden pa se je vzdral) z tajnim glasovanjem odločili za odcepitve in ponovno ustanovitev »Transturista«. V ilustracijo naj omenimo, da se je o nesoglasilih med centralnimi organi in enoto v Škofji Loki začelo razpravljati na posvetovanju strokovnega kollegija 16. marca do predvčerajšnjega zasedanja pa se je zvrstila vrsta sestankov. Prav na predvčerajšnjem izrednem zasedanju so prisotni člani škofjeloške PE, tako kot na masovnem sestanku pred desetimi dnevi, spraševali čemu zavlačevanje njihove odločitve in zakaj se ne spoštuje volja kolektiva, ki šteje 314 članov

(!). Med drugim so večkrat podarili vprašanje, češ, zakaj naj zdaj se komisija raziskujejo in razstavijo, če je že bila volja kolektiva jasno izražena na referendumu. Poudarjali pa so tudi,

O neresnem in žaljivem članku »Bosanske vojašnice, ki naj bi bila »Reportaža o fantih, ki potujejo z lesenimi kovčki«

V 26. številki »Glasa« je glavni in odgovorni urednik Zdravko Tomaž objavil »Reportažo o fantih, ki potujejo z lesenimi kovčki — Bosanske vojašnice«. Za poživitev reportaže je nad člankom objavljena okrnjena slika vojakov v stroju. Ob takih slikah se vsiljuje misel, da se je pisec članka namerno poslužil tako skonstruirane slike in v tej obliki manifestiral svoja zgresa stališča, ki jih v sami reportaži ob vsaki prilikai navaja.

Reportaža je glede na pojave, ki ga obravnava, zelo neresna in napisana v slogu, ki ne zasluži mesta v našem tisku. Človek, ki je reportažo prečital, se sprašuje, ali gre v danem primeru res za tak dnužbeni pojav, ki bi ga lahko obravnavali na tako neprimerno in žaljivo žaljivi način. Pisec se v svojih izvajanjih, če tako piše, to označuje sploh zaslubi, poslužuje primerov aforizmov, ki so žaljivi ne le za fante, ki gredo k vojakom, ampak tudi za njihove starše.

Strinjam se, da se običajni pred odhodom k vojakom v nekaterih naših krajinah še niso mnogo spremnili, čeprav je res, da so ti običaji močnejše zasidrani na poseljevanju kot v mestu. Nič ni ne-

pravilnega, da se v reportaži omenjajo ti običaji, ker se v resnicah fantje ne poslavljajo s suhim grlo; seveda to ne velja zopet za vse, morda bi lahko trdili, da se takih običajev drži manjše število nabornikov. Nikakor pa se želite, da naj bi se naborniki v oddaljenosti vojašnice — bosanske vojašnice — z bodečo žico, da je puška od vojakov opreme edina stvar, ki je ženskega spola, s čemer se v spreti oblikni skuša smeti vojakovo življeno. Pri tem pa se posluži člankar »ustnega naročila« da lahko v posebni obliki povem mnenje, kaj čaka nabornike v vojašnicah: ravnanje postelj in osamljenost. O primeru, ko skuša pisek bralcu posredovati razpoloženje deklet v času odhoda k vojakom, pa se človek sprašuje, kam s tem meri in v kakšno vrstno pisanja spadajo stavki, ki opisujejo razpoloženje deklet, in stavki, ki utemeljuje, zakaj nekateri mladi vojaki tako vestno na začetku čistijo svoje puške.

Strinjam se, da se običajni pred odhodom k vojakom v nekaterih naših krajinah še niso mnogo spremnili, čeprav je res, da so ti običaji močnejše zasidrani na poseljevanju kot v mestu. Nič ni ne-

## U R e m e

Vremenska napoved  
za danes in izgledi  
za prihodnje dni

Danes bo pretežno sončno vreme. Najnižje nočne temperature bodo med 3 in 8 stopinjam, najvišje dnevne od 12 do 18 stopinj.

Tudi v naslednjih dneh bo pretežno sončno in toplo vreme.

Vremenska slika

Področje visokega zračnega pritiska nad srednjim Evropo in Balkanskim se krepi. Balkanske frontalne motnje so dosegli zahodno Francijo in se pomikajo proti severovzhodu tako, da ne bodo bistveno vplivale na vreme pri nas. Ob severovzhodnih vetrovih dotečajo nad Balkan tople zračne gmote.

Vreme v petek ob 13. uri

Planica — rahlo oblačno, 16 stopinj, Jezerško — jasno, 15 stopinj, Brnik — jasno, 18 stopinj, zračni pritisk 1021 milibar, pada, Triglav-Kredarica — jasno, 9 stopinj

Snežne razmere

Žičnica Kravavec — 30 cm na 40 cm podlage. Vršič — 20 cm na 60 cm podlage, Tamar — 10 cm na 25 cm podlage.

njeno šola mladih ljudi naše socialistične domovine.

Smatramo, da so stališča v obravnavanih reportažah tako depolitizirana in politično zgrešena, da družba ne more dovoliti ponavljanja takih primerov. Zato bomo vsi, ki smo odgovorni pred družbo za pravilno vlogo našega tiska, ukenili vse potrebno, da se takim primerom ne bodo včasih posredovali na stotine kilometrov novih cest in da je JLA res-

MARTIN KOSIR

## Mopedist v peša

KRANJ — Na Cesti JLA se je v torek ob 20.30 zatelet mopedist Anton Teropčič v peša Stanislava Grmek, ki je hodil po desni strani cestišča. Pri trčenju je bil težje poškodovan mopedist (pretres možganov) pešec pa lažje in sta bila oba prepeljana na ljubljansko polikliniko.

## Prevrjen avtomobil

KRANJ — Na cesti I. reda pri kilometrskem kamnu št. 827 na Meji se je v sredo ob 6.30 prevrnil osebni avtomobil KR 27-46, ki ga je vozil Stanislav Sirc. Vozil je proti Ljubljani in ko je dohitel neko drugo vozilo je začel zavirati. Pri tem ga je zaradi spolzke ceste zaneslo na desno v obcestni smernik in se je nato prevrnil. Materialna škoda je ocenjena na 200.000 dinarjev.

## Tovornjak zbil žensko

BLED — Na Cesti Svobode, pred hišno številko 33, je v sredo ob 12.45 tovornjak KR 44-29, ki ga je vozil Simon Urev podri Ivanovo Vovk. Tovornjak je vozil iz Mlinega proti Bledu, na ostrem ovinku se je srečaval z nekim avtobusom in je zaradi tega prepozno opazil Vovkovo. Vovkova je bila težje telesno poškodovana (pretres možganov) in so ji prvo pomoč nudili v blejskem zdravstvenem domu.

## Tri tone plive na cesti

KRANJ — V križišču Gregorčeve in Stritarjeve ulice je v sredo ob 15.30 s tovornjaka KR 11-47, ki ga je vozil Janez Valjavec padla na cesto tritonska cisterna s pivom. Do nesreče je prišlo, ker ni bila cisterna dovolj trdno pritrjena; na jamastih cesti pa se je nagnila in padla z avtomobila. Materialna škoda so ocenili na 200.000 dinarjev.

## Vinjeni pešec pod avtomobilom

CERKLJE — Na Velesovem je v sredo ob 23. uri Anton Zagari osebnim avtomobilom KR 29-51 podri pešca Marjana Cesna. Osebni avtomobil je vozil z Visokega proti Čekljam, pri kilometrskem kamnu številka 5 pa je pred avto zakoracil vinjeni pešec, ki je bil k sreči le lažje poškodovan; na vozilu pa je škoda za 80.000 dinarjev.

## Otok pritekel na cesto

KRANJ — Na Kidričevi cesti je v četrtek ob 18.20 nenadoma pritekel otrok Iztok Rant na cesto tik pred motoristom. Matija Kenda z motornim kolesom KR 15-173 je močno pritisnil na zavore, vendar nesreča ni mogel preprečiti. Težko poškodovanega Iztoka (pretres možganov) so odpeljali na ljubljansko polikliniko.

## Nesreča pri igrašju

KRANJ — V Stritarjevi ulici, pred posebno šolo so se v sredo igrali otroci. Pred omenjenim poslopjem je bil kotel za centralno kurjavo. Njaj se je povzpel eden izmed otrok, pri tem pa se je del kota zrušil na 9-letno Marijo Zihler, ki ji je na dveh krajih zlomil levo nogo.

## ČRNO NA BELEM

**Skupno sporočilo  
predsednika Tita  
in Williamsa**

NA POGOVORIH na Brionih sta predsednik Tito in predsednik Trinidada Tobaga Williams sklenila, da se mora čimprej rešiti vprašanje navezave diplomatskih odnosov med obema deželama. Govorila sta tudi o mednarodnih vprašanjih, o enakopravnosti med narodni in o konferenci o trgovini in razvoju.

**Sovjetska partijska  
vladna delegacija  
odpotovala  
z Madžarske**

SOVIETSKA partijska delegacija, ki je bila 10 dni na obisku na Madžarskem, je odpotovala iz Budimpešte. Ob odhodu sta imela krajša govorja vodja sovjetske delegacije Nikita Hruščev in predsednik madžarske vlade János Kádár. V govoru sta poudarila sorodnost stališč, ki jih imata obe državi, enotnost gledišč za ohranitev miru in za enotnost gibanj komunističnih partij svetja na osnovi marksizma in leninizma.

**Volitve v Veliki  
Britaniji bodo šele  
oktobra**

BRITANSKI premier Home je sporočil, da bodo volitve šele jeseni. V londonskih krogih menijo, da bodo volitve verjetno šele oktobra. Opozicija očita vlad, da zavlačuje, zato, da bi pridobila na

• iz naših komun • iz naših komun

## Pomanjkanje surovin v lesni industriji

TRŽIČ — Problem kako zagotoviti potrebne surovine za potrebe ZLIT-a in tovarne lepenke, ki sta trenutno v rekonstrukciji in bosta deloma že letos rabili mnogo več lesne surovine, ni nov. Tržič, ki mora biti osnovni vir surovin za obe podjetji, ima na svojem področju približno 10.000 ha gozdnih površin. Letni posek znaša 26.000 m<sup>3</sup> lesa, potrebe tovarne lepenke so 9.000 m<sup>3</sup>, potrebe ZLITA pa 20.000 m<sup>3</sup> lesa. Torej, primanjkuje potrebne surovine. Ce pa upoštevamo, da je bilo v zadnjih letih sekano preko etata, bo lahko tržički gozdarski

okoliš posekal komaj 24.000 m<sup>3</sup> letno. Iz tržiškega gozdnega okoliša pa se napaja delno tudi ostala lesna industrija na Gorenjskem. Seveda pa rastejo po naši ožji domovini še druga lesna podjetja, ki svoje proizvodne programe povečujejo. Vsa ta podjetja investirajo le v svoje lastne obrate, nihče pa se ne vrpaš ali bi gozdarsvo sposobno dajati take prirose kot jih bodo zahtevali. In ravno gozdarsvo je danes tista panoga, ki ima najmanj sredstev, da bi lahko investirala za razširitev svoje dejavnosti. Na podlagi programov posameznih podjetij,



Skoraj v vseh krajih, skozi katere bo tekla nova elektrificirana železnica, se bo nekaj spremenilo. Na Orehku bo na primer kilometer nove proge, ki bo ublažila zavoj, zato bo treba precej izkopa, podreti pa so morali tudi eno hišo

## Razširjen plenum obč. komiteja ZMS Jesenice

JESENICE — V sredo, 8. t. m. je bil sklican razširjeni plenum Obč. KMS z namenom, da posameznim aktivom, posebno pa se aktivom na šolah, prikažejo delo samoupravnih organov v šolstvu. Mladinci so obravnavali šolsko skupnost kot najvišji samoupravni organ dijakov in mladinsko organizacijo kot politični organ na šolah, ter programe dela ene in druge. Praksa je pokazala, da dostikrat ne najdemo prave razmejitev med delom ene in druge organizacije, da programa nista določeno začrtana in podobno. Razpravljali so tudi o raznih napakah ter jih kritično ocenjevali.

Dijaki v šolski skupnosti vse preveč pozabljajo, da imajo poleg pravic, ki jim jih daje šolska skupnost, tudi dolžnosti. Dostikrat je delo šolskih skupnosti vse preveč odvisno od napotkov pedagoškega zborna. Na osmletkah je takšna oblika dela do neke mere pravilna, saj je glavni namen samoupravljanja na osmletkah v tem, da oblikuje človeka — upravljalca, ki zna že logično in kritično misliti ter si postavljati določene cilje. Ko pa ti dijaki pridejo v srednje šole, kjer profesorski zbor pričakuje samostojnost dela šolskih skupnosti, odpovejo, saj pomoci od vrha ni. Med dijaki se opaža vse premajhna elastičnost in samostojnost pri delu v šolskih skupnostih. Razpravljali so še o mentorstvu na šolah, statutih, socialistični vzgoji ter akciji za dvig učnega uspeha.

čm

### Akademija najmlajših navdušila

JESENICE — Cicibani otroškega vrtača Julke Pibernikove na Jesenicah so priredili v četrtek po poldne v dvorani Cesarjevega gledališča z zamudo akademijo v počastitev inanc. Najmlajši so povabili starše in druge. S skrbno pripravljenimi v pestrim programom so cicibani navdušili občinstvo. Ker kažejo Jeseničani do prireditve najmlajših večje zanimanje kot do prireditve odraslih, bi bilo prav, da bi vtreč-nastudirali še kakšno podobno akademijo.

TRŽIČ — Delavska univerza je v letošnji sezoni pripravila tržiškim poslušalcem vrsto predavanj. Najbolj popularni in zanimivi pa so še vedno večeri ob sredah, ki privabljajo v Cankarjev dom vedno dovolj poslušalcev. Razen potopisnih tem je delavska univerza uvrstila v svoj program tudi nekaj spominskih večerov, tako na primer Večer partizanske grafike in Prešernov večer. V sredo zvečer je delavska univerza

zaključila svojo sezono poljudno znanstvenih predavanj z zanimivo temo Okrasimo naše domove. Inž. Anka Vinšek je poslušalem ob spremljavi barvnih diapositivov pokazala vso lepoto in mikavost cvetja, ki naj bi v bodoče pripomoglo k prijetnemu vzdružju vsakemu domu in nasadu. Poslušalci so po predavanju izrazili željo, da bi hortikulturno društvo ob pomoči turističnega društva in delavske univerze še pripravilo take večere. Naloga hortikulturnega društva pa je, da bi imel na zalogi tudi semena in razna gnjila za cvetlice. Hortikulturno društvo v svoji redni oddaji na radiu Tržič sicer seznanja občane z gojenjem raznih cvetlic, toda poslušalci so si že zeločašči sodelovanja.

Ker se jim obeta perspektiva prav pri teh elektromotorjih, namenjava še bolj uveljavljati in izpopolnjevati začetoč specializacijo v tej smeri, zato štipendira in usposablja kader in razširja sodelovanje z drugimi podjetji. Hkrati bodo že letos ali v prihodnjem letu opustili proizvodnjo ostalih vrst izdelkov, kot so sesalci za prah in podobno. Tako bodo dali kolektivu, ki ima sedaj 470 članov, že jasnejše perspektive.

K. M.

## Mojstrana v pripravah na letno sezono

MOJSTRANA — Na nedeljskem občnem zboru Turističnega društva Mojstrana-Dovje so največ razpravljali o izboljšanju turizma. Ceprav društvo primanjuje sredstev, dosegla lepe uspehe, ker so deluje v vseh akcijah s krajevno skupnostjo. Do sezone bodo uredili cesto v Radovino in popravili cesto v Vrata. Posebno komisija skrbi za oljevjevanje hiš. Najlepše bodo nagradjene. S sodelovanjem domačega foto klubu pripravljajo izdajo krajevnega prospekta. Poleg čiščenja hiš in urejanja okolice v teh dneh poti in steze ter postavljajo na primernih mestih nove klopi, že s 1. majem bo odprt obnovljeni gosišče Pod Kopom, ki bo povse mdogotovljeno do avgusta in bo za turizem važ-

no, ker bo imelo poleg kuhinje za tuje in domače goste ter abonente tudi 26 ležišč. S 1. junijem bo ponovno odprt hotel Triglav, ki bo tudi v bodoče odprtega tipa. Za izboljšanje turizma bo precejšnjega pomena tudi preuređen gostilne pri Rogalu na Dovjem. Letos pričakujemo precej gostov, med drugimi skupino 40 francozov in redensko po 40 konjenikov iz Anglike. — U.

Intenzivne priprave za V. zlet LT Gorenjske

Letošnji V. zlet Ljudske tehnike Gorenjske bo v Kranju od 16. do 25. maja. Letašnji zlet se ujemata s praznovanjem dneva mladosti in zaključkom pionirskega iger. Med najvažnejše prireditve lahko prispevamo veliko razstavo tehničnih izdelkov mladine, letalsko modelarsko tekmovanje, ki bo v Lesčah; brodarsko tekmovanje, ki bo v Kranju; tekmovanje kmetijskih strojnikov, ki bo v bližini Kranja; tekmovanje kanuistov na Savi; radio-amatersko tekmovanje, spretnostne vožnje avtomobilskih društev na Titovem trgu; speedway tekmovanje v Strazišču it drugo. Na veliki paradi, ki bo 24. maja, bo sodelovalo več tisoč članov LT. — R.

### Potovanje novinarjev in turističnih delavcev po Gorenjski

RADOVLJICA — Turistična zveza Slovenije je skupaj z gorenjsko turistično zvezo pripravila propagandno potovanje s predstavniki jugoslovenskih potovalnih agencij in z novinarji po Sloveniji. Namen potovanja je bil vzbudititi večje zanimanje za Gorenjsko. Ogledali so si Poljansko dolino, Skofjo Loko, Bohinj in kamniško področje.

### Motorne hitrostne dirke

JEZERSKO — Na Jezerskem se že pripravljajo na letošnje tradicionalne motorne hitrostne dirke, ki bodo 16. junija letos na Jezerski vrh.

Organizator je AMD Kranj v sodelovanju z AMZ Slovenija. Tekmovanje najboljših motoristov bo izvedeno hkrati z letosnjim republiškim prvenstvom. Vendar bodo tudi letos sodelovali nekateri mednarodni vozači, največ bo Avstrijev in Italijanov.



Ob vsakem deževnem vremenu je obvozna pot ob cesti Kranj-Naklo v zelo slabem stanju. Da se obvarujejo blata, morajo biti kolesarji na njej pravil akrobati, medtem ko se pešci mokroti ne morejo izogniti...

**Obišcite na spomladanskem Gorenjskem sejmu v Kranju paviljon**

## GORENJSKE OBLAČILNICE KRAJN

In se poslužite ugodnega nakupa konfekcijskih izdelkov po občutno znižanih cenah. Posebno opozarjam na plače »MOLTPRENE« iz nove tkanine.

Oglejte si tudi izdelke v naših poslovnicah v Kranju, Tržiču in na Jesenicah.

### Siroka podpora in sodelovanje ljudi pri reševanju skupnih problemov

## Radovljiski referendum

RADOVLJICA — Tako bi lahko imenovali vsespolno zanimalje prebivalstva Radovljice za urbanistično-zazidalni načrt mesta. Občani si z zanimanjem ogledujejo na panojih razobesene načrte v prostorih občinske skupščine in izrekajo različne pripombe k pomembnemu dokumentu. 15. aprila bo potekel rok za pripombe — no, in v času enega meseca se je teh nabralo toliko, da bodo prisotni organi imeli kaj obravnavati.

Samo bežen pregled občinov naslednjih ugotovitvah: občani so pripombe in kritik naši lahko v svojih izjavah prepričani, da priča, s kolikšno resnostjo so le zaradi velikega pomanjkanja stanovanjskih prostorov nepričakovani. Ne smišljeno in negospodarsko podjetje.

predvideva zazidalni načrt. Na tem mestu blizu doma Partizan je namreč predvidena gradnja športnega igrišča. Mnogo primernejši je velik prazen prostor v neposredni bližini kopališča, v smeri proti Lescam. Občanom se zdi povsem nerazumljiva in nesmiselna namera, da bi takoj ob kopališču gradili tudi stanovanjske bloke. Radovljica je letoviški kraj, zato bi po mnenju kritikov zazidalnega načrta moral skrbeti za zelene površine. Nekdo je prav lepo pripomnil, da je potreben negotov, kar ima kraj lepega in pridobiti to, česar še nima. Ko se nekdo odločno izrazi proti rušenju pred vojno zgrajenih hiš, se vprašuje: »Mar smo v rati hiše v Kopališki ulici, kakor vsak košček zazidalne površine.

ki jo je k sreči v Radovljici se dovolj. Zakaj bi torej podarili kar je dobrega, ali gradili na skodo zelenih površin? Med pripombami je veliko do brih misli, zato se velja ob njih zamisli. Minil je čas, ko so še nekateri ljudje mislili namesto vseh ostalih ter jim krojili usodo in delili pravico. Če izvzame mo nekateri neresne in nepodpisane pripombe s kratkim »si ne strinjam s predlaganim načrtom in drugih, za katerimi si morda skrivajo osebni interesi. ki jim je botrovalo ozko gledanje kompleksnih problemov, b lahko rekli, da je večina, ki je glasno izrazilo svojo kritiko, hotela dobro in razumno rešiti zadevo, ki se res tiče vseh ljudi.

## Ob Šavi Dolinki

• V Kranjski gori bo pričelo podjetje Ljubljana-Transport se letos graditi avtoservisno delavnico. Lokacija je že določena in tudi sredstva imajo že.

• V Martuljku so izkoristili mrtvo sezono za obnovitev hotela Špik, ki bo nekaj dñ zaprt. Hotel Špik bodo odprli že v tem prihodnjem tednu.

• Na Planini pod Golico bodo pričeli 15. t. m. ponovno z gradnjo žičnice na Črnem vrhu. Medtem ko imajo postavljeni že 9 temeljev, bodo postavili nadaljnji pet v tem mesecu aprila. Podjetje Ljubljana-Transport, poslovničica Jesenice, je do sile vložilo v gradnjo žičnice že okoli 100 milijonov dinarjev.

• Na Jesenicah pogrešajo javne telefonske govorilnice. Menijo, da bi bila potrebna na Plavžu in druga na parkirnem prostoru pred železarno.

• V jesenški železarni klubu mladih prizvajalec lepo napreduje. Ti so predvsem aktivni v predelovalnih obratih, topilnicah, valjarnah in na strojno energetskem oddelku, kjer organizirajo predavanja, debatne večere in seminarje za strokovno izpopolnjevanje. Poleg tega pa se mladi prizvajalec uspešno vključujejo v proizvodne procese, samoupravne organe, sindikalno in mladinsko organizacijo.

• Na Jesenicah so ukinili nogometni klub. Upravni odbor športnega društva je na zadnji seji ugotovil, da sedanji sestav nogometnega kluba nimata perspektiv za napredek. Ustanoviti namenjava mladinski nogometni klub, pričeti v njem in načrtim delom in ga v tem mesecu razviti v nogometni klub, ki bo primeren predstavnik jesenškega nogometa.

### Na haldi železarne na Jesenicah so pričeli s preuređitvenimi deli

JESENICE — Zaradi potrebe po pospešenem dovajjanju vložka za peči je klarne bodo odpravili križišče normalnoterne in ozkočne proge. Odstranili bodo staro centralno skladišče, kovačnico in žerjavni oddelek. Nova kovačnica je že v gradnji, prestavlja tudi že tire. Na postaji bodo podaljšali uvozni in izvozni tir tako, da vlakov ne bo več treba deliti. Zaradi nove priprave vložka za SM peči, ki bo na haldi, bodo postavili normalnotorno vozovno delavnico na skrajni rob halde. Z deli na novem skladišču maziv in goriv nadaljujejo. Pričeli so tudi z izkopom za kanalizacijo.

### Praznovanje 27. aprila v občini Jesenice

JESENICE — Ob 23. obletnici ustanovitve Osvobodilne fronte bodo vse krajinske organizacije SZDL imele svetlostne seje odborov. Na tej seji bodo pregledali naloge, ki se postavljajo v neposredni prihodnosti. Občinski odbor SZDL bo vsem odborom posredoval gradivo iz zgodovine Osvobodilne fronte.

### Jesenčani navdušeni za hortikulturo

JESENICE — Industrija, ki se na Jesenicah vedno bolj širi, izpodriva vrtova, nasade, zelenje pa so v drevje, ki so prav Jesenčani prepotrebni. Hortikulturno društvo se trudi, da bi navdušilo Jesenčane za obnovo prepotrebnega cvetja in zelenja. Ugotavljajo pa, da zelenja ne znajo gojiti in še manj spoštovati. Društvo je organiziralo že več predavanj, s katerimi želi prevzeti Jesenčane v ljubitelje cvetlic in zelenja. V petek zvečer bo predavanje »Parki v zahodnih državah«, ki bo ilustrirano z barvimi diapositivimi. — U.

FILMI HI JIH GLEDAMO

## Poštna kočija

Ameriški film  
Režija: John Ford  
Igra: John Wayne

V kratkem času je Poštna kočija že drugi Fordov film, ki ga gledamo pri nas. Ker je Poštna kočija kinotečni film, bo predvajan v okviru filmskega gledališča. Pomembnost Fordove mojstrovine je v združitvi legendarnih momentov ameriške preteklosti z ustreznim načinom filmskega jezika nove zvrsti. V tej enkratnosti je zvok za nedosegljiv uspeh in kvaliteto filma. Danes tako zlorabljano nasprotno med belci in Indijanci, ima v Poštni kočiji prsten okus, poln legende in mita. Ta zunanjji konflikt pa je samo izgovor za dostop do drugih problemov. Ljudje v kočiji, združeni ob nevarnosti, so danes klasični Fordovski tipi in junaki neštete klasnih ameriških filmov. Za romančnega poznavalca je zato Poštna kočija daleč najboljši western.

## Ko bi bila ljubljena

Poletni film  
Režija: Wojciech J. Has  
Igrajo: Barbara Krafftowna  
Zbigniew Cybulski

Filmi tipa Ko bi bila ljubljena so zelo pogost v ozroku nesporazuma med sineastin in širokim krogom gledalcev. Pri tem je sineast labko vsak gledalec, ki zna razumeti najsubtilnejšo govorico svojega časa in v navidezni dramaturški alogičnosti moderne režije videti več kot brezvezen arizem. Pod širokim krogom pa razumimo gledalca, ki je zvest konvencionalni filmski obliki; pripovedujem ti zgodbo. Če se priči zavedajo pomembnosti sodobne filmske oblike, drugi nasprotina, ne morejo preko enostavne vsebine, enostavno pripovedovanja. Ko si je film uklonil okus drugih, je prisko do razcep na profano in čisto filmsko umetnost. Zato danes gledamo poleg umetnosti žabljanske zgodbe, ukonvane v konvencionalno obliko, ki ni več odraz časa, čeprav je vsem razumljiva. Paradoks, ki se pojavi v takih umetnosti, a ga je najtež opaziti pri filmu, pri tej mladi umetnosti, ki tako hitro stari.

Ko bi bila ljubljena snada med filme, ki so zanemarili obliko, niente izrazne možnosti in priliko za svojo sinhronizacijo. Zaradi tega film lebdi v času in ni odraz svoje dobe. Ne dovolim v usnih pri širokem krogu gledalcev. Medodramatska zasnova bo opravila vse in prečeno bo zmagal.

Režiser Has je že v svojih prejnih delih pokazal naklonjenost psihološkim temam. Psiha žene, ki stori vse za ljubljenega človeka, ga je verjetno zamikala in navdihnila za rafinirane orise oseb. Od tod neoporečne igralske kreacije glavnih likov, kar pa konvencionalni prijemov režisera ne opraviči.

## Gostovanje pevskega zboru iz Zasipa

LESCE — Minulo soboto so gostovali v Lescah člani pevskega zboru iz Zasipa pod vodstvom Janeza Grma. Prideli so za občinstvo večer narodnih ter umetnih pesmi. Moški pevski zbor imajo v Zasipu že nekaj let. V tem času si je pridobil že vrsto priznanj za uspešno delo. Lesčani so goste lepo sprigli.



Prihodnji teden bo v galeriji v Prešernovi hiši odprtia že druga kiparska razstava. Tukrat razstavlja akademski kipar Tone Lapajne (roj. 1933 v Ljubljani). Lapajne je študiral na Akademiji za uporabljajočo umetnost v Ljubljani pri prof. Karlu Putruhu in Borisu Kalinu. Razstava v Kranju je njegova prva samostojna razstava, doslej je razstavljal le na skupnih razstavah v Ljubljani (1958 in 1963), Zagrebu (1959) in Beogradu (1963). Na sliki: Kentaver, patiniran mavec, 1961

## Knjižnica bo rabila svojo stavbo

KRANJ — Pred dnevi je občinska skupščina Kranj dodelila osrednji knjižnici celotno stavbo, iz katere se bosta v kratkem izselila projektično podjetje in zavod za komunalno izgradnjo in v kateri so sedaj močno utesnjeni prostori študijske knjižnice.

Ustanova bo stavbo uporabila za upravo, knjižnično matični oddelek, za potujočo knjižnico in študijsko knjižnico.

Posebno študijska knjižnica bo z novimi prostori zelo veliko pridobila in šele sedaj jo bo mogoče urediti kot je potrebno. Uredili bodo poseben časopisni oddelek s čitalnico, poseben študijski prostor, pregledno urejena skladnišča itd.

Seveda bo stavbo treba temeljito popraviti (urediti centralno kurjavo, popraviti zidove, stopnišče, ograje) in nabaviti precej nove opreme. Po preuredbi bo imela knjižnica dokaj ugodne pogone za delo in razvoj. Ljudska knjižnica in pionirska knjižnica naj bi tudi v prihodnje ostali v prostorih Delavskega doma. — S.

## Branislav Nušić:

## Navaden človek

BOHINJSKA BELA — Dramski skupina Svobode Bohinjska Bela je uprizorila minulo nedeljo predstavo Branislava Nušića NAVDEN CLOVEK. Zanimivo ter zapoljeno dramsko pripoved o študentu Žarku Damjanoviću so igralci z Bohinjske Bele pripravili za oder dokaj dobro. Delo se odlikuje po številnih duhovitih domislekih, anekdotah ter dočilih, njegov glavni namen pa je zabaviti s komično situacijo in izvirnimi ter posrečenimi liki, kakršne zna oblikovati Nušić.

Komedijo je zrežiral Anton Kelbl, igrali pa so: Zdenko Cund,

## Jubilejni koncert v Dupljah

DUPLJE, 11. aprila — Jutri pooldne bo v Dupljah jubilejni koncert moškega pevskega zboru KUD Triglav Duplje. Zbor namreč praznuje 35-letnico svojega obstoja. Pod vodstvom Eda Ošabnika bo zapel 17 slovenskih narodnih in umetnih pesmi. — S.

## »Melodije srca« pripravljajo

SKOFJA LOKA — V Skofji Loki so jomeli prvo vajo, na kateri so začeli pripravljati Gorjčev opero Melodije sreca. Preko poletja bodo vadili pevske vložke, jeseni pa se bescedi del. Predvidoma bodo operto prvič uprizorili v jeseni.

## Ivanov - Leonov:

20

## GENERAL AFRIKA

Rdečkasta cesta se je vila pod konjskimi kopiti. Veter je velik Geturjevega obraza in mu polnil pljuca. Sprito solza v očeh skoraj ni videl.

Za njim, v oblakih vročega prahu, so drveli plantažniki in strelijali pa rjoveli kakor med lovom.

Geturi se je tu in tam ozri. Vraga ne bodo dohiteli.

Sklonjen je pričenjal noge h konjskim bokom. Geturi je kakor črna ptica sedel na krepljen konjskem hrbtu.

Za njim so kmalu ostali le trije preganjalci.

Drvel je skozi redki gozdnič in prijezdil na savano z visoko bivovalo travo.

Vrag je drvel še hitreje.

»I-i-i-i« je vzkliknil Geturi. V prsih je zaznal veselje. Pred njim je bila svoboda.

Za njim je jezdil zdaj le Hartness.

Geturi je zavil s ceste in zdriral po visoki travi.

Storil je napako. Gosta travu je zadrevala Vraga. Hartnessov arabski konj se je približal naglo bližji po steptani sledi.

Vrag ni trpel drugih konjev. Boril se je, visoko šakal, da bi zmanjšal odporn trave, toda razmak je bil vse krajevi. Geturi je legal na Vragov vrat in se prizel k živali.

Hartness je ustrelil. Potem še večkrat. »Petkrat,« se je spomnil Geturi. »Preostala mu je le ena krogla. Morda dve? Ali pa nobena?«

Hartnessov konj se je že močno približal. Glasno in težko je sopal. »Eden izmed naju bo kmalu videl svoje prednike.« Geturi je maglo potegnili uzdo, dresirani Vrag se je uprl na vse štiri noge, sedel in zaoral po zemlji. Preganjalčev konj je planil na stran. Jezdec se je zazibal v sediu. Geturjeva krogla je zadebla. Slišati

je bilo zapoznali Hartnessov strel. Nastopila je tišina. Geturi je postal sam v savani. Bvana Hartness je ležal na zemlji s prestreljenim sremcem. Z neba je pripekalo vroče afriško sonce.

Geturi je razjalal Vraga in stopil k premagancemu sovražniku. Hartness je ležal na tleh z razprostrlimi rokami. Črni lasje so mu padli na tilnik. Temne oči so brez sovraštva in presenečeno zrle v svet.

Geturi ga je pozorno opazoval. Clovek Hartness je umrl tako, kot je zaslužil. Ubil je mnogo Afričanov, da ne bi mogli zahtevati svoje zemlje. Zdaj ga bo pogolnila zemlja. Hudobni človek se bo vrnil k svojim prednikom. Njegova duša se dolgo ne bo pomirila.

Geturi je pobral plantažnikov samokres, snel sedlo z njegovega konja in ga postavil na Vraga. Potem je sedel na konja in zdriral na cesto. Ni se obrnil, da bi viden svojega sovražnika.

Hartness pa je ležal v visoki travi in stekleni strmel v svetlo soncu.

Zdaj bo ležal v savani, dokler mu hijene in druge zveri ne bodo raztrgale telo. Vroče tropsko sonce mu bo izsušilo kosti. Čas jih bo spremenil v prah in na zemlji ne bo ostalo nič, nobeno dobro dejanje, ki bi se ga ljudje lahko spominjali.

Geturi je jezdil po pustinjski poti. Nikogar ni srečal. Avtobusa ni bilo videti. Oblasti so ustavile redni promet, da bi onemogočile zvezo partizanov z vasmi in mestni in da bi partizanski odredostali brez preskrbe.

Nenadoma je na desni strani ob dolini zraslo nekaj zelenih gricov, poraslih z gostim gozdom. Pred seboj je videl vstop v široko kamnitoto sotesko. Kmalu so strme sive stene na obeh straneh zožile pot. Z vzpetine je kudu opazoval Geturiča. Velik in siv je počasi mial s sivim gobcem in opazoval jezdca, kot da ga občuduje. Temni rogovi so ukrivljeni štrleli v zrak.

Iza grmovja je na konju prijezdil bel častnik. Za njim so korakali askari-peški.

»Stoj!« Majhen samokres je bil namerjen v Geturjeve prsi. »Stopi s konja!«

Geturi se ni mogel braniti. Samokresa sta bila v torbi ob sedlu. Potegnili so ga iz sedla.

»Kam greš? Pokaži dokumente! Kipandli!«

Geturi je pokazal z roko v smeri, kjer je stal Spillaneov bungalo.

V filmskem gledališču

## Mojster westerna

V NEDELJO ob 10. uri bo v kranjskem kinu »Center« tretja predstava filmskega gledališča. Na sporednu bo »Poštna kočija« z Johnom Waynem (1939) Johnom Fordom, ki jo mnogi štejejo za najboljši klasični western ali celo za najboljši western sploh. Ker so pred kratkim gledali Fordovo najnovje delo »Mož, ki je ubil Liberty Valence« in ker bodo že prihodnji teden gledali še eno njegovo starejše delo »Mož draža Clementina« (1947), bodo imeli na ta način Kranjsčani skor edinstveno priložnost, da se res dobro seznanijo s tem največjim mojstrom westerna, s katerim se imajo tudi sicer priliko pogosto srečati (Črni narednik, Iskalca, Trdnjava Apači). Lahko bodo v

D. O.

V Prešernovem gledališču

## Kakor v raju

KRANJ, 11. aprila — Sredoči se bila v Prešernovem gledališču premiera komedije Kakor v raju, češke avtorice Anny Tichy. Komedio bodo uprizorili tudi v nedeljo popoldne in v torek za red skupnosti.

Kakor v raju je vedra glasbena komedija v 4 slikah in na domiselnem način prikazuje poskus mladega para, če je sposoben za skupno življenje. Komedio je pripravila dramska skupina Prešernovega gledališča in v njej igrajo: Mila Valenčič, Milena Smajdová, Vlado Uršič, Nedeljka Kacinova (kot gost) in Tone Dolinar.

Delo je kot gost zrežiral Mirč Kraglič, glasbo zanj pa je pripravil Marjan Vodopivec. Pri pesmih na besedilu Franeta Milčinskega so na magnetofonskem traku posneti glasovi pevcev Majde Sepe, Katje Levstek, Staetna Mancinija in Petra Bedjaniča. — S.

## Likovna umetnost skozi stoletja

RADOVLJICA — V radovljški ter letni jesenski občini so v sredo in v četrtek zaključili ciklus predavanj o likovni umetnosti skozi stoletja. Za vse večje šole je predavanja pripravila narodna galerija iz Ljubljane sodelovanjem zavoda za prosvetno-pedagoško službo Jesenice. V sistematičnem prikazu, strnjenu v štiri predavanja, je kustos narodne galerije Polonca Kokalj predstavil učenec sedmih ter osmih razredov razvoj slikarstva na Slovenskem od dobe protestantizma mimo baroka, romantike do impresionizma in sodobnega slikarstva.

## Tržačani odpovedali

Vodstvo tržačkega orkestra je sporčilo, da iz tehničnih vzrokov in more prirediti koncerta, ki je bil napovedan v kranjskem gledališču za nedeljo, 12. aprila.

## OBJAVA

Skupščina občine Kranj

## razprodaja

del inventarnih predmetov in sicer:

dvočolesa, avtomobilске dele in pisarniško opremo.

Javna dražba bo 13. 4. 1964. ob 9. uri v upravnih prostorih skupščine, Trg Revolucije 1

»ALMIRA« — alpska modna industrija, Radovljica zaposli električarja

POGOJI: kvalificiran električar z nekaj-letno prakso pri delu v industriji.

Nastop možen takoj.

Osebni dohodki po pravilniku o delitvi osebnih dohodkov podjetja.

## TRGOVSKO, UVODNO IN IZVOZNO PODJETJE

**metalka**

LJUBLJANA — DALMATINOVA 2

sprejme več

## TRGOVSKIH POMOČNIKOV

PRODAJALCEV ZA DETAJLNE TRGOVINE

Plača po dogovoru.

Samska stanovanja zagotovljena.

Nastop službe takoj ali po dogovoru.

Pismene ponudbe pošljite na naslov:

»METALK

# mali oglasi • mali oglasi

## prodam

Prodam prikolico za osebni avto. Bidovec, Srednja vas 7, Golnik 1480  
Prodam NSU Primo 150 ccm. Voklo 45, Šenčur 1488  
Prodam rezervoar za zrak, 8 m gum, cev, pištole za brizganje barve, močan primoz, stojalo za vratni stroj ter desna vrata za Zastavo 750. Naklo 132 1492  
Prodam 2000 kg korenja in reno za krmno. Franc Likozar, Jezerska cesta 71, Kranj 1496  
Prodam motorno kolo znakme Puch 250 cem v dobrem stanju za 160.000 dinarjev. Hartman, Mojstrana 24 1498  
Prodam novo dekliško kolo, Strahinj 64, Naklo 1526  
Prodam seno. Avgust Alič (Ravnikar), Preska, Medvode 1527  
Prodam v odličnem stanju slameznico, vzdijljiv levi ali desn prostostoječ štedilnik. Podljubelj 41, Tržič 1528  
Prodam motorno kolo Horex Regina v odličnem stanju, Lančus, Peradiča 5 Brezje 1529  
Prodam levi vzdijljiv štedilnik, Naslov v oglašnem oddelku 1530  
Prodam dobro ohranjen pianino, jeklene konstrukcije, znamke SCHANDL in kompletno kuhinjsko opravo. Bole, Cesta Staneta Zagarija 26, Kranj 1531  
Prodam šivalni stroj SINGER z dolgim čolničkom ali zamenjam za 1 m<sup>2</sup> desk. Cirče 7, Kranj 1532  
Poceni prodam sodobno, lepo in praktično izdelano širidelno kuhinjsko kredenco, kombinirano z orehovo korenino. Ivanuša, Lescice 40 1533  
Ugodno prodam nemški skuter 200 cem. Ceferin, Zeleznički 55 1534  
Prodam prasiča za zakol. Babni vrh 8, Golnik 1535  
Prodam avto Fiat 500 C v dobrem stanju. Naslov v ogl. oddelku 1536  
Prodam seno. Visoko 50, Šenčur 1537  
Prodam zelo dobro ohranjen globok otroški voziček. Cesta JLA 32, Kranj 1538  
Ugodno prodam nilvo ob cesti JLA, Cesta JLA 32, Kranj 1539  
Prodam osebni avto znakme LLOYD. Leopold Krivec, Sempertrška 28, Kranj 1540  
Prodam 600 kg krompirja cvetnika. Kokrica 17, Kranj 1541  
Prodam jazz bobne. Bole, Kočnaška 8, Radovljica 1542

Prodam odličen nov inozemski pisalni stroj. Šestak, Titov trg 24, Kranj 1574  
Prodam 2000 kg repe. Fridel, Hraše, Smlednik 1575  
Prodam seme črne detelje. Hraše 1, Preddvor 1576  
Prodam brezhibno Primo 175 cm, 22.000 km, novi akumulatorji. Peter Prevc, Jesenice, Tomšičeva 67 1577

Prodam 25 kg semenske črne detelje. Stara Loka 51, Škofja Loka 1545  
Prodam čebelnjak, čebelarsko orodje, 9 panječ čebel. Kranjčev Cerer, Otoče 24, Podnart 1546  
Prodam Gilero-125 ccm ali zamenjam za T-12. Drulovka 20, Kranj 1547  
Prodam dobre vrste semenskega krompirja. Voglje 43, Šenčur 1548  
Prodam več prasičev po 100 kg težkih. Naslov v ogl. oddelku 1549

Prodam v Stražišču takoj vsejno stanovanje, sobo, kuhinjo, shrambo, del vrta in dvarnico. Ogled vsak dan od 15. do 17. ure. Slavko Frelih, Stražiška 43, Kranj 1517

Prodam strojček za pobiranje zank. Naslov v oglašnem oddelku 1578

Ugodno prodam televizor. Grdinikova 3, stanovanje 17, Kranj 1579

Prodam Gilero-125 ccm ali zamenjam za T-12. Drulovka 20, Kranj 1580

Poceni prodam rabljen divan, dva fotelja in mizico. Stevan, Stritarjeva 2/3, Kranj 1581

Prodam malo rabljeno mizo za namizni tenis. Naslov v oglašnem oddelku 1582

Prodam slamo. Naklo 44 1583

Prodam krompir holandeč ter okroglo les za opornike. Spodnji Brnik 31, Cerknje 1583

Prodam načrt enodružinske stanovanjske hiše z garazo, že odobren. Naslov v ogl. odd. 1584

Prodam televizor RR 59. Stražiška 52, Kranj 1585

Prodam stojalo za kolesa. Peterlin, Titov trg 24, Kranj 1593

Globoko užaloščeni sporočamo, da nam je v 92. letu starosti umrla naša dobra mama, stara mama, prababica, sestra, teta

## Frančiška Gruden

Grudnova mama s Primskovega

Od doma jo bomo spremili na kranjsko pokopališče v nedeljo, 12. aprila ob 17. uri.

Zalujoče hčerke Francka, Mara, Ivanka, sin Franec z ženo Olgo, vnuki Tomaž, Metka z možem Brankom Sosič, France z ženo Marico, pravnuka Rokec in Špelca, sestri Johana in Katra ter brat Tone z družinami in ostali srodniki.

Kranj, 10. aprila 1964.

Restavracija Park prireja od 14. 4. do 17. 4. 1964 tečen domačih slovenskih in srbskih jedil.

Obliskite nas, postregli Vam bomo po izbiri v narodnih noših.

## Zahvala

Ob smrti našega dragega nepozabnega moža, očeta, starega očeta, brata in strica

## FRANCA MOLJA

Seknetovega očeta iz Voglje

se zahvaljujemo vsem darovalcem vencev in cvetja vsem, ki so nam izrekli sožalje in z nami sočustvovali, ter vsem sorodnikom, prijateljem in znancem, ki so ga spremili na njegovi zadnji poti.

Posebno se zahvaljujemo dr. Bohinju za zdravljenje, g. prof. Krakarju in g. župniku Vavpetiču za poslovne besede, enako ostalim govornikom, g. kaplanu za spremljivo, gasilcem, ki so ga v tako častnem številu spremili na zadnji poti, povec, godbenikom in sosedom za pomoč. Vsem še enkrat prisrčna hvala.

Zalujoči: žena Uršula, sin Francelj z družino, hči Minka z družino, sestra Angela por. Osej.

Voglje, Medno

## Zahvala

Ob bridi izgubi naše drage mame, stare mame, sestre in tete

## IVANE HAFNER

roj. OMAN, Pavlovec mame

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so nam v teh žalostnih dneh pomagali, nam izrekli sožalje, darovali pokojnici vence in cvetje ter jo spremili na njeni zadnji poti.

Zahvaljujemo se tudi gasilcem, častiti duhovščini in zdravniku dr. Bežku za zdravljenje.

Zalujoči družini: Hafner in Jamnik

Po dolgi in težki bolezni se je za vedno poslovila od nas naša ljubljena mama, sestra, tašča in teta

## JERICA FAJGELJ

roj. MOHORIC

Pogreb drage pokojnice bo dne, 12. aprila 1964 ob 16. uri izpred križišča na kranjsko pokopališče. Do pogreba je lež pokojnica na Zlatem polju, Kranj, Krožna ulica 7.

Zalujoči: otroci Marica poroč. Trele, Nuša, Francelj, zet Dolfe, snaha Krista, vnuk, vnučkinje, sestra Neža, brata Jože in Tone z družinami in ostalo sorodstvo

Kranj, Ljubljana, Zeleznički, Škofja Loka

Izdaja in tiskarstvo »Gorenjski tisk« Kranj, Koroška cesta 8. Tekoči račun pri NB v Kranju 607-11-133. Telefon: glavni in odgovorni urednik, uredništvo in uprava 21-90, 24-75, 28-97. Naročnina: letno 1300, mesečno 110 dinarjev. Cena posameznih številki: sreda 10, sobota 20 din. Mali oglasi za naročnike 20, za nenaročnike 30 din beseda. Neplačanih malih oglasov ne objavljamo.

Prodam odličen nov inozemski pisalni stroj. Šestak, Titov trg 24, Kranj 1574  
Prodam 2000 kg repe. Fridel, Hraše, Smlednik 1575

Prodam seme črne detelje. Hraše 1, Preddvor 1576

Prodam brezhibno Primo 175 cm, 22.000 km, novi akumulatorji. Peter Prevc, Jesenice, Tomšičeva 67 1577

Prodam strojček za pobiranje zank. Naslov v oglašnem oddelku 1578

Ugodno prodam televizor. Grdinikova 3, stanovanje 17, Kranj 1579

Prodam Gilero-125 ccm ali zamenjam za T-12. Drulovka 20, Kranj 1580

Poceni prodam rabljen divan, dva fotelja in mizico. Stevan, Stritarjeva 2/3, Kranj 1581

Prodam malo rabljeno mizo za namizni tenis. Naslov v oglašnem oddelku 1582

Prodam dva prasiča po 100 kg težkih. Naslov v ogl. oddelku 1583

Prodam slamo. Naklo 44 1584

Prodam krompir holandeč ter okroglo les za opornike. Spodnji Brnik 31, Cerknje 1585

Prodam načrt enodružinske stanovanjske hiše z garazo, že odobren. Naslov v ogl. odd. 1586

Prodam dva prasiča po 80 kg težkih v 130 komadov bellh oblogih. Lahko je tudi upokojenka. Stanovanje in ostali pogoji ugoden. Vidmar, Titov trg 25, Kranj 1587

Prodam nov, kombiniran, italijanski otroški voziček. Naslov v oglašnem oddelku 1588

Prodam zaradi sellite posamezne dele pohištva. Brigita Končar, Ljubljanska 4, Kranj 1589

Prodam dva prasiča po 80 kg težkih v 130 komadov bellh oblogih. Lahko je tudi upokojenka. Stanovanje in ostali pogoji ugoden. Vidmar, Titov trg 25, Kranj 1590

Prodam dva prasiča po 80 kg težkih v 130 komadov bellh oblogih. Lahko je tudi upokojenka. Stanovanje in ostali pogoji ugoden. Vidmar, Titov trg 25, Kranj 1591

Prodam nov, kombiniran, italijanski otroški voziček. Naslov v ogl. oddelku 1592

Prodam stojalo za kolesa. Peterlin, Titov trg 24, Kranj 1593

## kupim

Kupim novejši zapravljevec in mlatičnico. Ponudbe na oglašnem oddelku pod »Belokrajina« 1499

Kupim mlatičnico s čistilnimi napravami. Ponudbe na oglašnem oddelku s ceno in opisom 1500

Kupim žensko rabljeno kolo. Kokrica 87, Kranj 1551

Kupim obroč (feltne) za gumi voz. Avgust Alič, Preska Medvedje 1552

Kupim rabljen gumi voz 14 col. Polica 3, Cerknje 1552

Kupim rabljen gumi voz 14 col. Polica 3, Cerknje 1552

Kupim 10 kg domače semenske lučerne. Janez Bučar, Pšenična Polica 3, Cerknje 1556

Zamenjam enosobno stanovanje s pritlikinami v okolici Bleča ali Jesenice. Korošec, Zgornje Gorje 7, Zadružni dom 1568

Hranilo in stanovanje nudim dekletu, ki bi v dopoldanskem času pazila otroka. Naslov v oglašnem oddelku 1569

Zelim poročiti od 40 do 50 let starosti, značilnega, podjetnega in izkrenega intellektualista, ki dela na več izmenah za pomoč na kmetiji. Naslov v oglašnem oddelku 1570

Hranilo in stanovanje nudim dekletu, ki bi v dopoldanskem času pazila otroka. Naslov v oglašnem oddelku 1571

FRIZERSKO POMOCNICO, dobro moč, po možnosti z znanjem moške stroke, sremljene tako! ali po dogovoru Frizerski salón, Kunštět, Kranj 1594

Oddam 2 sobi po dogovoru. Anton Mall, Golnik 18 1504

## ostalo

Tako sprejem delavko, ki dela na dve ali tri izmene za varstvo otroka v dopoldanskem času. Lahko je tudi upokojenka. Stanovanje in ostali pogoji ugoden. Vidmar, Titov trg 25, Kranj 1553

Iščem žensko za pomoč v gospodinjstvu. Hranilo in stanovanje preskrbljeno. Naslov v ogl. oddelku 1554

Nudim moškemu, lahko tudi upokojencu, hranilo in stanovanje, da bi pomagal delati. Imam malo zemlje. Do avtobusne postaje Bled-Jesenice je 10 metrov. Golič, Višnjevica 15, Gorje, Bled 1555

Vzgojno varstvena ustanova Tatjane Odrove v Kranju razpisuje honorarne mesto izpršanega kurjača. Nastop službe takoj! Prijave poslati na upravo ustanove, cesta 1. maja 17, Kranj, kjer dobite tudi vse ostale informacije. Upravni odbor ustanove 1556

Brezplačno oddamo večjo količino lesa. Uprava samskega doma »Iskra«, Kranj, Planina 1557

Sprejem valjence za elektroinstalatersko stroko. Malenček, Titov trg 21, Kranj 1558

Podučilem angleščino za 6. razred. Draščak, Cesta Staneta Zagarija 24, Kranj 1559

Iščem žensko za dopoldansko varstvo eno leto starega otroka na Zlatem polju. Naslov v ogl. oddelku 1560

Fantu, ki dela na dve izmeni, nudim stanovanje in hranilo za pomoč na mali kmetiji. Naslov v ogl. oddelku 1561

Gorenjska  
nogometna liga

# Tržičani sami na vrhu

TUDI MINULO nedeljo, ko je bilo odigrano drugo kolo, je tekme oviralo slabo vreme. Kljub temu pa so napadalci dosegli rekordno število golov — 34! Najuspešnejši so bili Tržičani, ki so po drugem kolu sami na vrhu lestvice, vendar z eno tekmo več kot konkurenč za načinišči naslov — moštvo Škofje Loke. Gleda na to, da bo jeseni ustanovljena druga slovenska liga, v katero se bo uvrstilo tudi nekaj moštov gorenjske podzveze, bodo prihodnja ligaska srečanja še bolj zamiriva kot doslej.

Za jutri so na sprednu naslednja srečanja — Tržič : Naklo (ob 16. uri), Železniki : Šk. Loka,

Bled : Triglav B, Jesenice : Tabor (vse ob 15. uri), Prešeren : Sloboda (ob 15.30).

Lestvica gorenjske lige:

1. Tržič	11	10	1	0	58:	5	21
2. Šk. Loka	10	8	2	0	48:	8	18
3. Kranj	11	7	1	3	33:	17	15
4. Tabor	11	6	1	4	21:	18	13
5. Železniki	11	5	1	5	40:	30	11
6. Naklo	11	5	1	5	23:	19	11
7. Sloboda	11	3	2	6	13:	28	8
8. Jesenice	11	1	3	7	9:	40	5
9. Bled	11	1	2	8	18:	57	4
10. Prešeren	10	0	2	8	14:	56	2

Izven konkurcence

Triglav B 11 11 0 0 43:11 22

Lestvica strelecov GNL:

• 14 golov — Lotrič (Železniki), Mezek (Tržič).
• 13 golov — Bahun (Tržič).
• 12 golov — Petrovič (Škofja Loka),
• 11 golov — Tišler (Tržič), Rant II (Šk. Loka),
• 10 golov — Tavčar (Železniki),
• 9 golov — Pajk (Naklo), Arsovski (Kranj), Demšar (Železniki),
• 7 golov — Krašovec (Tržič), Skrjanc (Sloboda), Zajc (Bled), Nikolić (Triglav B) itd.



Tomaž Jamnik  
o tekmovanju na Vitoši

PREJELI SMO  
PO POŠTI

## V prijetnem okolju

BOLGARSKI PRIREDITELJ je do nesporazumov. Za Bolgara je značilno ustvariti res tovariški in namreč naše prikramanje odkritijevno vzdružje, tako da smo se mimojevanje in odkrimavanje prikramanja. Sami si lahko mislite, kako debelo je gledal Peti, ko si je z vztrajnim prikramanjem načrtoval hrenovke, natakar pa mu jih je odnesel nazaj v kuhinjo. Ni mu kazalo drugega kot da je tekel za njim v kuhinjo. Take nesporazume si najbolje rešil tako, da si se zadrl: da ali ne.

Ceprov smo bili finančno precej šibki, se vendar nismo mogli odločiti, kaj naj kupimo. Mrzlično smo begali po mestu, iskali spominke in seveda obvezno rožno olje. Te gonje nas je rešil opoldanski vlak, ki nas je odpeljal proti domovinam. Gostitelji nas do zadnjega trenutka niso pozabili, tako da smo imeli na postaji polne roke dela s poslavljajem. Zagotavljali smo jim: Se prideмо!

Pred prihodom v Jugoslavijo pa nas je čakal še kratek in naporen slalomček skozi bolgarsko carino. Ceprov ni v navadl, da carino pri odhodu iz države strog pregleduje prtljago, nam je bolgarski carinski prav vestno pretipal vse naše potovalne torbe. Radovedenemu Petiju je pojasnil, da Bolgarija ne pusti izvazati blaga, ki ga je kupila z devizami. Tako so bili Avstriji ob svoje krenene plašče in ob dobro mnenje o bolgarskem gostoljubju. Previjedni Jugoslovani nismo imeli takih težav in smo že čez četr ure navallili na obmejno okrepljevalnico v Dimitrovgradu.

## PREKRATKE PRIPRAVE

Potem, ko so se kranjski plavalci vrnili z zimskega državnega prvenstva, smo zaprosili predsednika kluba Igorja Slavca in tehničnega referenta Dragu Petrica za kratki izjavni o uvrstitvi triplatovanov.

SLAVEC: »Rezultat, kakršnega so naši tekmovalci dosegli na zimskem prvenstvu, je bil pričakovani; lahko bi celo rekel, da je bil boljši kot smo mislili, če upoštevamo zelo kratki čas za vadbo. Ceprov je bila otvoritev kopališča 29. novembra lani, smo s treningi namesto lahko pričeli šele februarja, medtem ko so drugi klub (Primorje, Ljubljana, Mladost) lahko bolje pripravljali. Za Primorje na primer, ki je lani izpadlo iz prve lige, so se zavezli občinski organi in so zelo kratkom času ustavarili na Reki nov, močan in kvaliteten plavalni kolektiv.«

PETRIČ: »Prvo, kar je treba poudariti, je to, da ima Primorje zimski bazen na razpolago vsak dan 8 ur, medtem ko smo ga imeli mi le tri ure. Recanči so tako v dveh letih vzgojili popularna novo žensko ekipo, razen tega pa tudi nekaj izvrstnih moških posameznikov. Pri nas zaenkrat še ni bilo časa, da bi vzgajali nove plavalce.«

P. Colnar

## SPOMINI S SMUČIŠČ

Leta 1952 je kot žrtev prometne nesreče umrl Slavin oče. Delavnicu so zapustili vsi mizarji in Slava je morala pošteno prijeti za delo, če je hotela, da jim obrni ne propade. Tako za smučanje ni ostalo časa. Tudi pri klubu je nastala nekakšna mrvta sezona, tako da ni bilo nobenega, ki bi Slavo spodbujal k nadaljnjam uspehom. Vsa se je posvetila svojem poklicu in 1953. leta napravila mojstrski izpit ter si poiskala nove pomočnike. S tem pa je dobila tudi nekaj časa za smučanje. Razumljivo pa je, da po celoletnem premoru na državnem prvenstvu na Zelenici ni mogla poseči boj za najvidnejša mesta.

Naslednje leto pomeni preobrat v Slavini športni karieri. Na državnem prvenstvu na Javorini je osvojila prvi mesti v vseh disciplinah, medtem ko so smuk za ženske ukinili, kar se je pozne našim smučarkam večkrat maščevalo. Kljub tem uspehom pa selektorji državne reprezentance Slave niso določili v reprezentanco, ki je sodelovala na mednarodnem tekmovanju v Sestrerah (Italija). Zaradi tega ni hotela nastopiti na mednarodnem tekmovanju na Javorini, čeprav ji je bilo za prevoz na voljo celo letalo.

Pot na tuja tekmovanja je bila Slavi odprta še naslednje leto, ko je po absolutni premoči na državnem prvenstvu in ostalih domaćih tekmovanjih odšla na mednarodno tekmovanje v Garmisch Partenkirchen. V smuku, ki ga je SZJ na domaćih prvenstvih ukinila, Slava ni imela sreče, saj je neprizadljena — padla in se slabo uvrstila.

Tudi poleti ni popolnoma ospustila športa. Snega poleti pri nas res ni, zato pa je takrat priselj prav njen motor, na katerega ni bila navezana dosti manj kot pozimi na smučanje.

Sredi januarja je Slava skupaj z drugo Jugoslovanko, Zagrebčanko Sonjo Antič, in Škofjeloško Željko Štrbo, ki je bila na prvenstvu na Škofjeloškem.

odšla na tradicionalno smučarsko tekmovanje v Grindelwald (Švica), potem pa na prej v Kitzbühel. Na obeh tekmovanjih je nastopala vsa takratna ženska smučarska elita z Avstrijkama Hilda Hofherr in Theo Hochleitner ter Italijanko Carlo Marchelli na čelu. Slava se je kljub tako močni udeležbi na obeh tekmovanjih uvrstila v prvo polovico. Junija se je udeležila še vellkega tekmovanja na Grossglocknerju, kjer je ob udeležbi najboljših alpskih smučark neprizadljena osvojila peto mesto. K temu uspehu ji je prav gotovo pripravil trening na Kardarici, ki ga je članom državne reprezentance omogočila smučarska zveza.

Vse bolj se je približevala nova sezona, z njo pa tudi olimpijske igre v Cortinu (Italija). Udeležba na olimpijskih igrah je prav gotovo ena največjih želja vsakega dobrega športnika, zato se je v tem času vsak kar najbolj skrbno pripravljal na odločilne spopade z rojaki, da bi si zagotovil mesto v olimpijski vrsti. Slava pa tekr si imela, že nekaj let je suvereno vladala na vseh domaćih tekmovanjih. In ji je bila kot najboljši Jugoslovanski smučarki pot na zimske igre zagotovljena.

V okviru priprav na olimpiado je decembra 1955. leta naša smučarska reprezentanca odpotovala na Zestrednevno vadbo v St. Anton pri Arlbergu (Švica). Etno, ki so jo sestavljali Franci Čvencelli, Tina Mulej, Jože Ilja in Peter Križan ter Sonja Antič in Slava Zupančič, je vodila hibni alpski vozač Franci Cop iz Maribora. St. Anton je prijazno zimsko letovišče na meji med Avstrijo in Švico. Za naše smučarje so bili tam novost uslužbeni tamkajšnjega hotela, ki so vsak dan popravljali progno s tem omogočili turistom varno smučanje. Naši tekmovalci pa so bili najbolj veseli vlečnice, ki jim je omogočila, da so pripravili kar najbolj koristno izkoristili. Po šestih dneh sta Antičeva in Zupančičeva odpoto-

vali na vsakoletno turnejo v Grindelwald in Kitzbühel.

Teden pred pričetkom olimpijskih iger je jugoslovanska reprezentanca odpotovala v Italijo. Slava je šele v Ljubljani dobitila par smuči francoški znamke Dinamic, ki pa jih tuji tekmovalci niso več uporabljali, zato je trener Cop te smuči v neki trgovini v Cortini zamenjal za vez! Slava pa je za svoj denar kupila nove smuči Kästle, za katere je morala odšetri 32 tisoč lir. Tudi naši tekmovalci niso bili preveč dobro založeni, zato so od finskih tekcev — tudi za svoj denar — kupili več parov.

Kot ostali tekmovalci se je tudi Slava udeležila treningov na olimpijskih progah, ki so bile odlično urejene, le proga za slalom ni ji ujajala, ker so jo polivali in je bila vsa ledena. Med tekmovanjem pa je najbolj pogrešala nekoga, ki bi ji pred startom lahko kaj svetoval in jo podrill. Med tolikim številom tujih tekmovalcev ni bil nikjer slišati domače besede. Zato je najbolj zamerila smučarski zvez, ki pa pot ni poslala vsaj dveh alpskih tekmovalcev, da bi lahko druga drugi svetovali in pomagali. Trener pa tudi ni imel časa zanjo, ker je spremjal moške, funkcionarje, izmed katerih se marsikdo na smučanju sploh ni spoznal, pa so Slavo znale kritizirati. Kljub temu pa je bila Slava naša najuspešnejši zastopnik na olimpijadi. Najboljša je bila v veleslamu, kjer je zasedla 19. mesto, v slalomu je bila 33., v smuku pa 28., medtem ko je v kombinaciji zasedla odlično 16. mesto.

Z zaključek olimpijskih iger so v ledni palači, kjer so bila tekmovanja v drsanju in hokeju, zakurili olimpijski kroge, ki so goreli v različnih barvah, neko okoli palače pa so prepredli sijaj raket in poki topov. Res, Italijani so pripravili vsem udeležencem nepozaben zaključek.

Ob povratku v domovino so imeli naši tekmovalci precej sitnosti s carino: za vse nove smuči so morali plačati (spet iz svojega žepa) precej visoko carino. Kljub temu niso bili slabje volje. Najbolj so jih razvedrile razne anekdotne na račun ene izmed naših smučarskih tekačev, ki je med tekom opazoval helikopter, ki je krožil nad Cortino!

P. IZVJEŠAJTE MATEJ KURALT  
(Nadaljevanje prihodnje soboto)

## KRIŽE

Ko so lani vlaki ob nedeljah prenehali voziti na tej proggi, so na avtobusih, ki vozijo iz Kranja in iz Tržiča v Kranj, tako ukinili nedeljske vozovnice s polovinčnim popustom. Avtobusi contra vlakom. Ena proti nič za avtobuse. Če bi vsi potniki tega vlaka izstopili v Križah, jih na postaji ni bi bilo veliko. Tako pa jih je še manj — v drugem vagonu od lokomotive (in v tretjem od zadaj, ker je peti službeni voz) nas ostane le še pet — in en železničar.



## TRŽIČ

Točno pol ure se vozimo s 70-16, kakršna je označa mojega vlaka. Izstopi nas 27. To je rekord današnjega dne — jutri jih utegne pripombe.

SEM na končni postaji, četrte ure od mesta! Sicer gre tukaj še naprej, vendar samo do predlinice, kamor vozijo tovor. Tega pa z vlakom prepeljejo še kar precej, zato bo tržiška proga najbrž moral ostati. Ce v tržičanilih ne bo več prostora za ljudi, bo za premog in les prav gotovo še. Tržiško gospodarstvo bo imelo izgubo, ce proge ne bi bilo več. Na viaku namreč plača za kilogram iz Velenja prepeljanega premoga 81 par, na tovornjakih pa od Naklega do Tržiča 5 dinarjev! Vsak mesec pa v Tržič pripeljejo 40 vagonov premoga ...

Prej sem zapisal, da v sedemletnem načrtu dela železniškega podjetja tržiška proga ni omenjena; morda jo bomo zasledili v perspektivnem načrtu občinske skupščine ... Tik za tem stavkom podpisani se bom moral zato v bodoče voziti v Tržič z avtobusom (da ne bom izgubil časa, bom to seveda storil rade volje), če kakšno leto, dve pa bodo moji sopotniki verjetno tudi tisti, ki so bili danes v vlaku (ker ne bodo toliko pesačili do postaje in do doma, bodo bolj zadovoljni) ...

J. ZONTAR

GES od 11. IV.  
do 18. IV.  
  
S P O M I A D A N S K I  
S E J E M  
V K R A N J U

Za zdaj še nič posebnega, čež čas pa že prava redkost:

## Z vlakom v Tržič

Po železniškem tiru, ki ne pelje dlje kot do Tržiča, vozi vsako leto manj vlakov, pa tudi na tržiški postaji je vedno manj uslužbencev

CE BI PRED 30 LETI v Tržiču priredili sestanek, ki bi bil zanimiv tudi za Kranjčane, potem se službeni osebi ne bi zdelo nič čudnega — sestti na vlak in se s polno paro odpeljati proti severu (dokler bi šlo; se prav — do Tržiča). Danes pa sem rožnato pogledal, ko mi je njegovo urednikovstvo naročilo: »Udeleži se tržiške seje! Vendar se pelji tja z vlakom, saj si kmalu kaj podobnega ne boš mogel več privoščiti...«